

リンダさんと

えいごであそぼう報告24

今日も楽しくリンダさんと英語で遊びました。

横浜保育園ホームページ
<http://yokoh.info/>
随時アップしています。



平成30年11月16日(報告 Nancy 中山)

ぶどう組	習った言葉や補足
挨拶や歌	
Warm-up	歌いながらカウントしたり、ジャンプやホップしたあとフリーズして固まる
Can you do it?	～できる?? Yes, I can. No, I can't
Mr.Monkey とお友達	今日は新しいチャンツを紹介してもらいました。 5 little monkeys jumping on the bed, 1 fell off and bumped his head, Mama called the doctor and the doctor said, "No more monkeys jumping on the bed." リズミカルに一緒に復唱してみました。 数字がだんだんと減っていき、最後は〇となります。
アルファベットチャンツ	アルファベットの発音体操を久しぶりに通してしました。そして今日は新しくQとRを発音しました。発音のコツは、Qは、cやkと同じ音。口の奥から息だけ出して“Q” queen 王女、quilt キルト question クエスチョン。→子ども達は「はてな」と呼んでいました。キルトはクィルトという風な発音でした。そのまま聞くと聞き取れない発音でした。 Rの発音は、口先を丸め、舌先を少し上げてから唇力を抜きながら “R” rabbit うさぎ ring 指輪 robot ロボット それぞれ絵に描かれている王女やウサギと一緒に数えてみました。
The Sky Book	数を数えたり、色を英語で言ったり…色の歌は Head, shoulders…の曲
Pete the Cat	先週に引き続き、「四つの大好きなボタン」
めろん組	
挨拶と歌	Hello Song 1.2.3
Mr.Monkey とお友達	犬が吠えて、”stop!”→”I'm sorry”を役割分担して言い合いつこ
ぐるぐるチャンツ	アルファベットを一緒に歌いました。What's your name? My name is〇〇 How old are you? I'm 5 等やりたいお友達が手を挙げて会話をしました。
The Sky Book	アルファベット、自分の名前と同じアルファベットを探しました。
We wish a Merry Christmas	振り付けで踊りました。子ども達お部屋でも練習しています。
BINGO	BINGO ビンゴはビー、アイ、エンジーオウと発音します。
絵本 Spooky-old tree	初めからずっと「三匹のくまの本読んで～」とお願いしていためろんさん。
Five little ducks	2冊も読んでもらいました。

Nancy のワンポイント英会話22 ~5 little monkeys jumping on the bed ~

今日初めて教えてもらったチャンツは、ネットで検索するとたくさん出てきますので、チェックしてみて下さい。意味は5匹の子ザルがベッドでジャンプしていて転んで頭を打ちました。お母さんがお医者さんに電話したら、お医者さんは言いました。”ベットから飛び降りてはいけないよ。”でも懲りずに一匹ずつ子ザルは飛び降りて最後は〇匹になります。何度もリズムよく発音することで英語の発音が鍛えられます。

この歌にはそれぞれ BED, HEAD, SAID, BED と韻を踏んでいます。脚韻や頭韻(文章の最後や最初に同じ母音が入ること)は日本のわらべ歌にもよく見られますね。(あんたがたどこさ、ひごさ、ひごどこさ…という風に)リズムよく。

これが日本語で意訳すると

5匹の子ザルがベッドでジャンプ! 1匹落ちて頭を打った。

母ザル 電話でお医者に聞けば 「ベッドの上では飛ばないで」

…となっています。文字の収まりもよく、リズムに乗ってすらすら読めますね。英語の歌やチャンツ、ライムやマザーグース等もそんな表現がたくさんあるので楽しく覚えられます。